

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XXI.—Número 6 851

Suscripción
En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, MARTES 6 ABRIL 1926

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

Comisión Municipal Permanente

Sesión ordinaria del día 30 de marzo de 1926

Presidió el señor Alcalde don Antonio Victory Tallavull, asistiendo los tenientes señores del Amo y Margarida.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la sesión ordinaria anterior.

Aprobar varias cuentas.

Quedar enterado de la comunicación del señor Delegado de Hacienda, participando haber recibido el ejemplar del presupuesto extraordinario formado por el Ayuntamiento por pesetas 2.000 con destino a pequeñas obras para dar trabajo a la clase obrera.

Adjudicar en definitiva los arriendos de las siguientes casetas del Mercado de Carmen:

Número 14, a don Antonio Alcover Morrey, hasta el 30 de junio de 1941, con obligación de efectuar obras de mejora en el local.

Y hasta el 30 de Junio de 1931 las:

Número	Presetas
2, a don Antonio Meliá Andreu, por	1.600'00
4, a doña Antonia Pirris Fullana, por	3.080'00
5, a doña Manuela Navarro, por	2.520'00
6, a don Vicente Gelabert Feliu, por	5.045'00
17, a don Lorenzo Jover Petrus, por	970'00

Convocar nueva subasta bajo igual tipo y pliegos de condiciones, para arrendar la caseta número 15 del Mercado del Carmen, que resultó sin postores.

Conceder las licencias siguientes:

A don Joaquín Gómez Fantova, para instalar un horno eléctrico de 1 C. F. en la casa número 3, de la calle del Comercio.

A doña Agueda Florit Pons, para construir un horno de cocer pan, en la casa número 58 de la calle de Ramis.

A don Amado Pons Vidal, para construir un kiosco en los puestos de venta números 49 y 50 del Mercado del Carmen.

Aprobar el proyecto formado por el señor Arquitecto para la construcción de una

acera o pasillo que ha de conducir desde la entrada principal del Cementerio al pórtico central de la ermita de Nuestra Señora de Gracia; efectuándose seguidamente esta construcción. Y aprobar el proyecto de aceras laterales, que se detallan en el mismo plano, a construir cuando lo permita la consignación del presupuesto.

Delegar en el doctor don Mateo Carreras Reura, Médico de la Beneficencia Municipal de Madrid, la representación del Ayuntamiento para el Congreso Internacional de Protección a la Infancia y a la Maternidad que ha de celebrarse en aquella capital del 4 al 8 de Abril próximo.

No haber por parte del Ayuntamiento inconveniente en que don Marcelino Busutil Bisbals efectúe obras de construcción de una canal para conducir las aguas sucias de la casa número 19 de la calle del Angel a la alcantarilla que pasa por la misma.

Suscribirse por trimestres al Diario Oficial del Ministerio de la Guerra.

Asistir en Corporación a las festividades de Semana Santa.

Solicitar del señor Ministro del Trabajo que el verificador de contadores de gas y electricidad de Menorca resida en Mahón, como hasta ahora ha sucedido.

Abonar al Contratista de las obras que se están efectuando en el nuevo Mercado de pescados el importe de la liquidación practicada por el Arquitecto.

Quedar enterado del precio fijado por la Junta Insular de Abastos, para el mes de abril, a las harinas para pan familiar, de 68 pesetas los 100 kilogramos, que no altera el precio prefijado para el pan mahonés.

Dar a conocer al público las tarifas a que está sujeto el Arrendatario del servicio de coches fúnebres.

AL PLENO

Acuerdo tomado por la Junta de Representantes de los municipios de Menorca en reunión celebrada el 26 del actual para constituir la Mancomunidad de los Ayuntamientos de la Isla.

Para que interese de la Diputación provincial aumente el auxilio que viene concediendo a nuestros Establecimientos Municipales de beneficencia.

Y se levantó la sesión.

DEFUNCIONES

Relación de las registradas en este Juzgado Municipal durante el mes de marzo último:

Día 1.—Cecilia Trías Calderón, 17 meses, Pl y Margall 81.

Día 1.—Juan Palliser Vidal, 75 años, San Gerónimo 55.

Día 3.—José Villalonga Carreras, 50 años, Rampa Abundancia 15.

Día 5.—Francisca Pons Carreras, 19 años, San Clemente, San Jaime 26.

Día 7.—José Olives Sintés, 45, Lluçmanas.

Día 8.—Angela Oleo Orfila, 6 años, Fralles 12.

Día 9.—Francisca Martorell Coll, 67 años, Basió 39.

Día 9.—José Catchot Tallavull, 64 años, Doctor Orfila 18.

Día 12.—Dolores Alarcón Manzano, 50 años, Carmen 97.

Día 12.—Francisca Femenías Moll, 94 años, Carretera San Luis 8.

Día 12.—Bartolomé Mercadal Oleo, 56 años, Viña calle San Clemente.

Día 15.—Antonio Pons Martí, 65 años, Infancia 17.

Día 15.—José Galán Huguet, 17 años, Hospital Civil.

Día 16.—María Pons Bagur, 82 años, San Clemente 40.

Día 16.—Ana-María Vives Borrás, 72 años, Pl y Margall 116.

Día 18.—Francisca Sintés Ameller, 57 años, San Jaime 65.

Día 18.—Magdalena Tudurí Vidal, 75 años, Algendar.

Día 21.—Pedro Humbert Mercadal, 50 años, Camino San Juan.

Día 22.—Bartolomé Fiol Nicolau, 85 años, Santa Teresa 14.

Día 23.—Juan Gomila Anglada, 82 años, Alquería Cremada.

Día 24.—Margarita Sans Tallavull, 25 años, Santa Catalina 52.

Día 26.—Francisco Pons Alzina, 10 meses, Santa Victoria 20.

Día 27.—Juan Serra Dalmedo, 81 años, Plaza Príncipe 25.

Día 27.—María Borrás Cloquells, 28 años, Arravaleta 19.

Día 28.—Juana Alzina Carreras, 95 años, San José 16.

Día 29.—Teresa Callejas Orfila, 34 años, Cos de Gracia 218.

Día 29.—María Villalonga Mir, 85 años, Asilo Calabria.

Día 29.—Juan Ferrá Caulés, 58 años, Pl y Margall 180.

Día 31.—Lucía Carreras Carreras, 80 años, Ramis 25.

T A
CURACIÓN PRONTA Y SEGURA
CON LAS
PASTILLAS del Dr. ANDREU
De venta en todas las Farmacias

T A
ASMA

Los que tengan **ASMA** o sofocación usen los **Cigarrillos antiasmáticos** y los **Papeles azules** del Dr. Andreu, que lo calman en el acto y permiten descansar durante la noche.

2 a

¡¡¡ENFERMOS DEL ESTÓMAGO!!!

El Tónico Digestivo Bertrán hará fáciles vuestras digestiones, os devolverá el apetito perdido, calma el dolor de estómago y hace desaparecer el mal sabor de boca, debido a digestiones pesadas.

DEPOSITARIO:

LUIS ADRIAN - (CIUADADELA).
VENTA EN TODAS LAS BUENAS FARMACIAS

5

Un vasto territorio va a salir de las aguas

¿Tan grandes serán las islas Sandwich como el Japón?

Transformaciones extraordinariamente rápidas en la configuración del suelo acaban de atraer la atención del mundo científico norteamericano sobre las islas Sandwich. Se va a organizar una comisión que se trasladará a dichas islas para estudiar sobre el terreno los siguientes problemas: La cor-

eza terrestre desde hace cincuenta años ha experimentado en dicha región del Pacífico modificaciones tales que la de ese archipiélago polinesio se va levantando gradualmente de debajo del nivel del mar. Ese levantamiento prodúcese conforme una progresión que hasta este momento no ha podido ser observada en ningún otro punto del globo.

Según detalles tenidos por ciertos en los centros científicos, las islas Sandwich están llamadas a formar dentro de un período relativamente bastante corto un vasto territorio torrientado del Sureste al Noreste y tan extenso como el Japón. Esa modificación geográfica no correspondería, pues, a ningún trastorno sísmico.

FOLLETON NUM. 13

LA EDUCACION SEXUAL

CONFERENCIAS SEGUNDA Y TERCERA DADAS EN EL ATENEO POR DON PEDRO BALLESTER LOS DIAS 8 Y 9 DE MARZO DE 1926

ración. En cambio, la misma moral coercitiva exige de la joven la más absoluta abstinencia sexual e intangibilidad hasta la hora del matrimonio. Es, por tanto, lo más natural que el hombre sensato y justo pregunte: ¿Dónde, pues, pueden satisfacer los solteros, que no están en condiciones de casarse, su invencible instinto sexual, si al propio tiempo se condena a las solteras a la más completa castidad? Basta emplazar uno junto al otro estos dos fenómenos sociales para poner de manifiesto toda la desdicha de la moral en uso, verdadero cáncer que corroe nuestra vida sexual, y única causa del creciente desarrollo de la prostitución, de la salvaje promiscuidad de los sexos y de las enfermedades secretas.

Se pretende que los hombres no están todavía bastante maduros para la libre e independiente determinación de su vida amorosa, ni tampoco para la responsabilidad que de ella viene a derivarse.

Alfred Blaschko—«La prostitución en el siglo XIX»—hace notar que la mayor parte del proletariado en Alemania vive en unión sexual libre, so-

bre todo entre los diez y ocho y veinticinco años, y afirma que, no habiendo bienes de por medio, no serían legalizadas tales uniones, a pesar de la sencilla forma del matrimonio civil, si no se pusieran tantos obstáculos para todo a las madres solteras y a sus hijos.

El mismo Blaschko aporta el dato de que en todas partes donde el amor libre no es posible entra a substituirlo la prostitución; prueba irrefutable de la necesidad del amor libre, porque la respuesta a la pregunta de qué es preferible, si la prostitución o el amor libre, no puede ser dudosa.

Ya veremos más adelante que los únicos obstáculos a remover para que el amor libre venza la prostitución son la falta de protección a la maternidad y la desconsideración social en vez de los hijos naturales. Este segundo motivo, la humillante condición de los hijos naturales, es el que más influye contra el amor libre en su latente lucha con la prostitución. Lo saben bien los partidarios de la moral social al uso; y por ello se esfuerzan en sacrificar a seres inocentes, con tal de mantenerse en sus posiciones.

«Si es verdad—dice Bloch—lo que refiere Stenvenson—«Viajes por Aruco, Chile, Perú y Colombia, en 1804»—de que el rey Carlos IV concedía la no bieza a todos los niños expósitos en la América española, a fin de que pudieran aspirar a todos los destinos, serían la conducta de este soberano y su modo de pensar, en el país de la Inquisición, un luminoso ejemplo para nuestra época.»

Lo que, seguramente, ignora Bloch, por haberse desdichado de investigar en este país de la Inquisición, es que nuestras leyes y costumbres, de cuando la civilización ibérica era muy superior a la germánica, si fuesen resucitadas, resolverían en buena parte este pavoroso problema de la prostitución. Por su claridad y concisión, copio del Escribano—«Diccionario razonado de jurisprudencia y legislación», edición de 1847—los dos párrafos siguientes acerca de la barraganía:

«No era un enlace vago, indeterminado y arbitrario; se fundaba en un contrato de amistad y compañía, cuyas principales condiciones eran la permanencia y fidelidad. La generalidad con que los fueros hablan de las barraganas, así de los clérigos como de los legos, y aun de los casados, y sus disposiciones políticas y leyes civiles acerca de la conservación, subsistencia y derechos de hijos y madres, prueba que un universal era la costumbre de tenerlos; y si bien por algunos fueros es taba prohibido a los legítimamente casados tener barraganas en público, esa prohibición no se extendía a los solte-

ros, a los cuales no era indecoroso contraer y conservar descubiertamente semejante género de amistades. Los legisladores dejaron de castigar el desorden por precaver mayores males, y toleraron esa licencia consultando al bien público y teniendo presentes las ventajas de la población. Los fueros consideraban las barraganas de los legos como unas mujeres de segundo orden, y les otorgaban casi los mismos favores que a las legítimas.»

«En el día no hay barraganas permitidas por la ley. La constancia y el celo de los prelados eclesiásticos y de los magistrados civiles logró al cabo variar la opinión pública y desterrar el concubinato; pero a este mal sucedió el de la prostitución.»

No hay que confundir la barraganía con el matrimonio a juras, o el clan destino, abolido también por el Concilio de Trento.

Hace ya más de cuarenta años se expresó admirablemente sobre este punto el sabio historiador inglés Lecky, un investigador al que nadie podrá acusar por sus escritos, la tendencia de tener un concepto demasiado indulgente de la moral sexual o de predicar el libertinaje. Dice Lecky en su «Historia de las costumbres de Europa»: «Teneis bastantes motivos para afirmar que una unión por toda la vida de un hombre y de una mujer debería ser el tipo normal del comercio sexual. Podemos probar que, en general, es la más ventajosa para la felicidad terrenal y el ensalzamiento moral de ambos. Pero ir más allá de este punto sería,

creo, algo imposible, a no ser que me diara para ello una revelación muy particular. De que éste deba ser el tipo predominante, no se deduce que tenga que ser el único, o que el interés de la Sociedad exija que todas las relaciones o uniones hayan de revestir la misma forma. Uniones que se contraerán a sabiendas por algunos años han subsistido junto a matrimonios duraderos; y cuando llegue un día en que la opinión pública no encuentre nada censurable ni escandaloso en ello, ni se pronuncie en contra de una u otra de las partes contrayentes, cuando estas partes no lleven lo que se considera una vida denigrante ni inmoral, que va cogida de la mano con la conciencia de la culpa, y cuando para los cuidados de los hijos que puedan nacer se hayan adoptado las medidas previsoras necesarias, creo que será imposible probar ante la luz de la sim- ple y pura razón que dichas uniones tendrían que ser siempre condenadas. Para la felicidad y para el bienestar moral de los hombres es de capital importancia que semejantes uniones a perpetuidad no se contraigan sólo por satisfacer los impulsos de un ciego apetito. Pero hay muchos que en el período de la vida en que las pasiones se manifiestan con mayor intensidad y fuerza no pueden ocuparse de sus hijos con arreglo a su posición, y que por lo mismo, perjudican a la sociedad casándose prematuramente; mas, estos hombres no por esto dejan de estar completamente aptos para asegurar a sus hijos fuera de matrimonio una

COTIZACIONES DE LA PLATA

Facilitada por la casa Marret Bonnin
Figueras y C.^a de Barcelona

PRECIOS DE VENTA AL POR MAYOR

	EL KILOG	Pesetas
Plata Fina bari	175'00	
Id. 950 m. m.	166'55	
Id. 935 id.	164'00	
Id. 916 id.	160'80	
Id. 900 id.	148'10	
Id. 800 id.	141'20	
Id. 553/500 id.	132'75	
Nitrato de Plata puro 535	000'00	
Cloruro de oro puro 535	00'00	

Venta y compra de oro en retazos y riele.

Venta y compra de bolas y galerías, precios según ley y número.

Venta de óxidos, Borax líquido, Nitratos y cloruro.

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, número 7.

Barcelona 23 de Marzo de 1926

UNION SPORTIVA

VIAJE A PALMA

El domingo día 11 del corriente, ha de jugarse en Palma el primer partido de los finales del Campeonato de Baleares, entre la R. S. Alfonso XIII, Campeón de Mallorca, y la Unión Sportiva, Campeón de Menorca.

Nuestro equipo saldrá para Palma, el viernes día 9 y regresará el lunes día 12, por vía Alcudia.

Los señores socios que deseen acompañar e nuestros jugadores y disfrutar del 25 por ciento de rebaja en los pasajes, que nos concede la Trasmediterránea, pueden pasar por esta Sociedad para inscribirse en las listas abiertas al efecto, hasta el jueves día 8, previa la rigurosa presentación del carnet de Marzo último y el abono del importe de los pasajes.—LA JUNTA DIRECTIVA. smfj

OBRA NUEVA

H. G. WELLS

Breve Historia del Mando

Precio 10 pesetas rústica.

12 pesetas encuadernada

Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Tienda para alquilar

Casa y todos los estantes, mostradores, etcétera, propios para tienda de comestibles.

Informes, en Villa Carlos, calle de Calacorp, número 19. 6

Los motores "CAMPBELL" son los más caros, pero son los

MEJORES

Presupuestos e informes gratis
Anuncivay, 20 mmj

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento abril de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100, y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento abril próximo, de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 y de las obligaciones del Tesoro.

Pagamos otros cupones de igual vencimiento; algunos de ellos libre de comisión.

CRIADA

SE NECESITA. Informes en esta imprenta.

ALERTA

Por empréstitos y buenas colocaciones de dinero consulte a MIGUEL BAGUR Y GONALONS quien vive en la Plaza de San Francisco número 20. a

MODAS

Corte y Confección Sistema "JULIA"
Plaza Retiro 5, 2.º - 2.ª MAHON 1

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Ha llegado la balandra «Miguel Ortega», procedente de Barcelona con cargamento de maíz.

—Estos días saldrá de Barcelona para esta el pailebot «Pons Martí», que termina de cargar mercancías.

—El velero «Júpiter», embarca en el muelle de Calafiguera hierro procedente de los buques en desguace.

—Ayer a las doce y quince atracaba en el muelle frente a la Aduana el vapor correo «Delphin», que llegó de Barcelona y Alcudia con el pasaje y carga. Capitán don Joaquín Seoane.

Saldrá esta tarde a las seis para Barcelona.

Pesca copiosa

Desde el día de ayer al de hoy ha realizado una pesca extraordinaria el patrón de una de las barcas de este puerto Antonio Llabrés.

Nada menos que a trescientas cincuenta se eleva, según nos dicen, el número de sirvías cogidas por el nombrado pescador.

FOOT-BALL

Campo de la Unión

S. C. Hospitalenc, 2.

Unión Sportiva, 5.

El partido de ayer tarde entre el Hospitalenc y la Unión Sportiva fué bastante más interesante que el que habían jugado el día anterior.

Salió al campo el equipo catalán con deseos de revancha y sus componentes se multiplicaron, sobre todo en la primera parte y comienzo de la segunda, animándose unos a otros y procurando cubrir bien todos los puestos. Desde luego mostró mejor conjunto que en su primera actuación y dió mucho que hacer a los locales, obligando a llevar la lucha a gran tren y proporcionando momentos de emoción a los espectadores.

El juego pecó de duro, y más a medida que avanzaba el partido, surgiendo diversos incidentes que fueron resueltos fácilmente gracias a la buena voluntad de todos.

Los campeones de Menorca tuvieron momentos de gran acierto; pero decayeron en ocasiones de tal manera que llegó a temerse una derrota o un empate. Quizás querían reservarse para el partido que han de realizar el domingo próximo en Palma, y si es así hicieron bien, mucho más teniendo en cuenta que supieron aprovechar las ocasiones oportunas para sacarles ventaja a sus contrincantes.

A pesar de la dureza del juego es preciso hacer resaltar que no traspasó los límites de la caballerosidad y nobleza tan necesarias en todo deporte y más en el del foot-ball.

El tiempo espléndido que reinaba dió mayor brillantez a la fiesta que se vió concurrida, poco más o menos como el día anterior.

Los equipos se alinearon del modo siguiente:

Hospitalenc. — Samuel; Llemosí, Matín; Roca, Ustrell, Montesinos; Marsá, López, Virgili, Más, Manolo.

Unión. — Comellas; Borrás, R. Miquel; Mas caró, Darwin, Caules; Morro, F. Sintes, Canalda; Carlés, Sintes M.

Arbitró Tubau.

Al saltar al campo el debutante Comellas fué acogido con muchos aplausos.

Amenzó el partido una banda de música. Dada la señal de empezar salió la Unión; pero los del Hospitalenc se apoderaron seguidamente del esférico y realizaron persistentes ataques, obligando a Comellas a entrar bien pronto en acción, realizando varias paradas, una de ellas muy aparatosa.

Se tira una corner contra los locales y una defensa de estos incurre en penalty que tira Virgili y pasa alto rozando el larguero.

Los unionistas hacen una escapada y Sintes M. arranca y schota, blocando Samuel; pero de resultas del efecto que llevaba el balón se escapa de las manos del meta catalán y entra en la red.

Tiranse tres corners contra el Hospitalenc sin resultado positivo.

Vuelven al ataque los catalanes y en un momento de apuro Comellas abandona la puerta y salva en principio el peligro; pero recogen de nuevo los visitantes centrando bien y Más entra el balón fácilmente.

Otro ataque del Hospitalenc y schot fulminante que rechaza Comellas con un estupefacto y arriesgado plongeón; sigue el juego y cuando parece que va a repetirse la jugada que dió a los catalanes su primer goal, Caules despeja brillantemente.

Corner contra el Hospitalenc y final de la primera parte en la que ha dominado más el equipo catalán.

Al reanudarse la lucha Fortuny substituye a Carlés. Atacan los catalanes que logran tirar una corner y Mascaró al intentar el despeje de cabeza mete el balón en la red.

Cada vez se animan más los visitantes que tiran otra corner. El juego ya duro desde un principio adquiere aún mayor violencia y se prodigan las cargas y revolcones.

TEATRO PRINCIPAL

HOY, MARTES 6 DE ABRIL DE 1926.—Noche a las 9 y media!
En vista del éxito alcanzado por la agrupación

Espectáculos García-Parreño

Se dará hoy otra función dedicada a la guarnición de esta plaza. Grandioso éxito de los notabilísimos artistas componentes de esta agrupación los cuales presentarán nuevos números de su extenso repertorio.

LA LEY DE LA HOSPITALIDAD

TRIANON

HOY MARTES DÍA 6 DE ABRIL DE 1926.—A las 6 y cuarto de la tarde.
SESION POPULAR

Para satisfacer los deseos de muchos concurrentes a las sesiones populares que no pudieron asistir a la sesión de ayer, se proyectará por última vez la grandiosa producción dramática en cinco partes, exclusiva de este salón, que lleva por título

LA SOMBRA

Creación de la hermosa y escultural artista italiana
ITALIA ALMIRANTE MANZINI
Admirablemente secundada por el genial actor ALBERTO COLLO.

VIERNES PROXIMO Vermut de Moda. Expléndido programa EN FERRO DE PABLO IGLESIAS (Revista). DON JUAN DE SERRALLONGA (Superproducción dramática). CASIMIRO POLICIA (Cómica).

ESPECTACULOS

TEATRO PRINCIPAL.—En buena hora contrató la Empresa la agrupación García-Parreño que cuenta aquí sus presentaciones por el número de éxitos, si bien es verdad que son muy merecidos.

Los espectáculos García-Parreño constituyen un extenso repertorio cómico, lírico y bailable, muy variado, muy artístico y muy ameno, desarrollado por profesionales de buen cartel y familiarizados con las tablas escénicas sobre las que actúan como en terreno propio. He aquí algunas citas:

Asunción García Parreña que da nombre a la *troupe* es una excelente duetista ya conocida ventajosamente de nuestro público que en esta ocasión le ha reiterado los fervorosos aplausos que le tributó en otra. Como actriz y como cantante Asunción García Parreño merece elogios.

Los alcanzó igualmente traducidos en estruendoso batir de palmas la cancionista Asunción Pastor. Canta y actúa como artista de condiciones. Se eleva a gran altura en una romanza sobre motivos de semana santa dicha con sentimiento y expresión conmovedores.

En el arte coreográfico sobresale Eugenia Fernández, bailarina fina, distinguida, esbelta y airosa. Su estilo es al par que muy acompasado, muy artístico, exquisito y de gran delicadeza.

Nuevamente han cosechado aplausos en nuestro coliseo los artistas del duetto Roan-Seli, una aventajada actriz cantante aceriada y un buen tenor y actor cómico, de los que con gracia y naturalidad laudables saben imponer la risa lo mismo cuando canta que cuando recita.

De un modo particular llamó la atención, fué escuchado en medio de un silencio imponente y arrancó aplausos el tenor Ricardo Cereceda que con afiligranada vocalización y afinadamente interpretó cantos regionales, mejicanos, argentinos y cubanos.

Todos los demás artistas del grupo García Parreño colaboran dignamente con los nombrados y son partícipes de las ovaciones francas, clamorosas y espontáneas que el público les ha tributado en premio a su buen trabajo alegre y regocijante, pero sin desconocer ni desplantar, fino y artístico.

Merecen también gratitud y son muy encomiados la galantería, la voluntad decidida de complacer y la laboriosidad de los artistas García Parreño.

MUNDO FEMENINO

- REVISTA SEMANAL
- MODAS · LECTURAS · LABORES
- SECRETOS DE TOCADOR
- MEDICINA POPULAR
- DECORACION DE INTERIORES
- COCINA
- CORRESPONDENCIA INTIMA
- CONCURSOS · REGALOS
- Número suelto: 30 CENTIMOS

Véndese en esta ciudad en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

PARA EVITAR LAS ENFERMEDADES!

ARTRITISMO. — Es el origen constitucional de las enfermedades más diversas, como la gota, el reumatismo, la diabetes, el mal de piedra, la albuminuria, el asma, la migraña y el eczema, todas ellas imposibles de curar sin un tratamiento adecuado, pudiendo sin embargo ser combatidas eficazmente por el solo uso de los LITHINES DU DOCTEUR

HIGADO. — Todos los artríticos halláanse expuestos constantemente a la congestión y a los infartos del hígado y muy especialmente al dolor intenso del cólico hepático. Para prevenir y curar dichas dolencias, es preciso observar estrictamente un régimen severo, exclusivamente hidromineral alcalino-litíneo, el cual puede obtenerse fácilmente con el uso de los LITHINES DU DOCTEUR

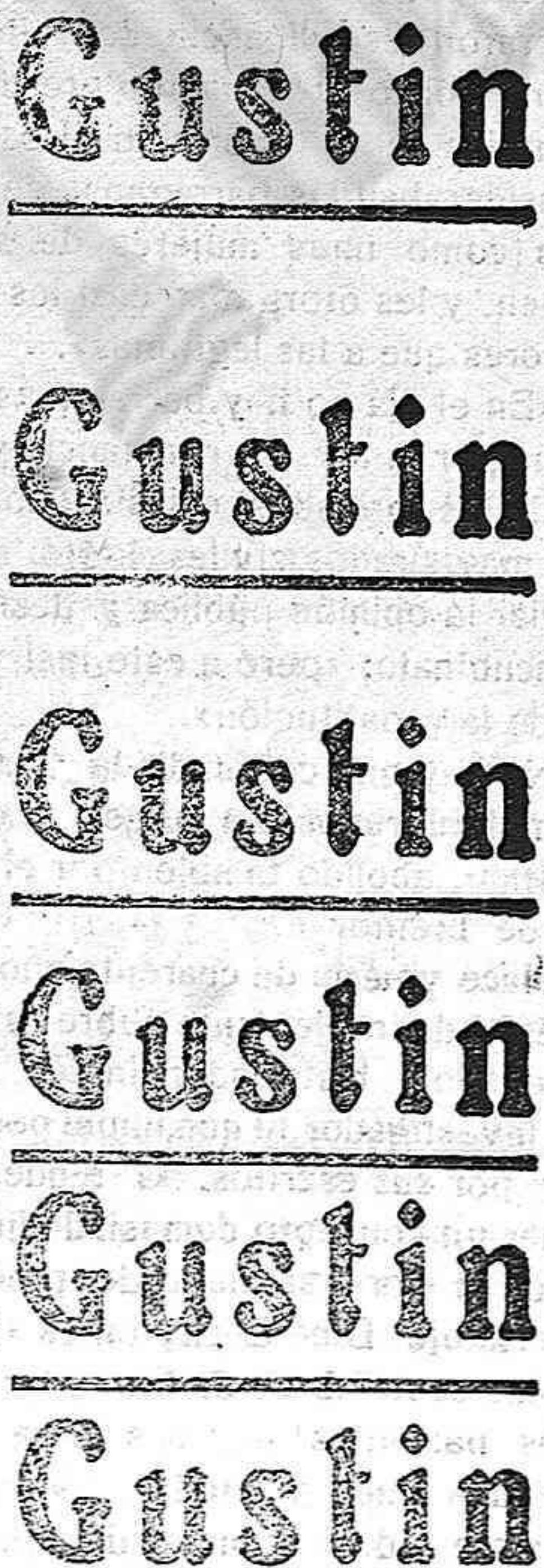
RIÑONES. — El mejor antídoto del ácido úrico, de ese terrible veneno del riñón, es la litina, la que es preciso tomar en grandes cantidades para obtener un tratamiento completo de una afección renal cualquiera, como la nefritis, la albuminuria, el mal de piedra y los cólicos nefríticos. Afortunadamente hoy día la litina, halláase al alcance de todas las fortunas, gracias a los LITHINES DU DOCTEUR

VEJIGA. — La cistitis, los catarros de la vejiga y los depósitos úricos de la orina, exigen el tratamiento depurativo, a la par que clarificante por excelencia, de la litina, tratamiento simplificado hoy día por los LITHINES DU DOCTEUR

ESTÓMAGO. — Para facilitar la digestión, abrir el apetito, neutralizar la acidez, suprimir las acedias, disipar los eructos y cesar el dolor de estómago, tomar durante las comidas los LITHINES DU DOCTEUR

INTESTINOS. — Una regularidad absoluta de la función intestinal es segura, con el uso diario de los LITHINES DU DOCTEUR

Distribuidores generales: ESTABLECIMIENTOS PALMAU C. VIVES, S. A. — Paseo de la Industria, 14. — Barcelona



COK
Clase superior
FABRICA DE GAS

LIBROS NUEVOS

que pueden adquirirse en la Tipografía Mahonesa, Calle Nueva

	PTAS.
F. OSSENDOWSKI. — «De Presidante a la cárcel».	5'00
CABALLERO AUDAZ. — «El dolor de las caricias» (Novelas)	5'00
EMILIO CARRERE. — «La Amazona» (Novela)	4'00
MARCEL PREVOST. — «Cartas a Francisca Casada».	4'00
COLETTE IVER. — «En el jardín del feminismo».	3'00
AMADOR R. GUERRA. — «La recepción de la T. S. H. a larga distancia».	3'50
MURGER. — «El sobrino del cura».	1'50
MARTINEZ RIESTRA. — «El poder de una carta».	52'00

Crónica local y general

Homenaje musical a Puccini

Anteayer de 12 a 13 y media, en concierto público la notable banda de música del Regimiento Infantería de Mahón, rindió un homenaje a la memoria del insigne maestro Puccini, muerto hace próximamente un año. Con insuperable maestría en la ejecución de sendas selecciones, dejó oír las notas sentimentales y tiernas de «La Bohème», el vibrar de encontradas pasiones de «Tosca» y los acordes que dicen amores y añoranzas de «Madame Butterfly».

Compacta masa de oyentes agrupados en torno del catafalco escuchaba las piezas en medio de un silencio absoluto y al acabar aquellas saludaban a la banda ejecutante estruendosas y prolongadas salvas de aplausos.

Unimos nuestra expresiva felicitación a las muchas que recibió el Músico Mayor don Federico Delgado Rey y la hacemos extensiva a sus inteligentes y aplicados discípulos a quienes tan competentemente enseña y dirige.

¿Cuál es el licor más delicioso?

EL LICOR DORA BELTRAN

Principales colmados y Perfumería Astra.

Última proyección

Por última vez se proyectará hoy tarde y noche en el Consey y en sesiones Populares de Moda la grandiosa obra DICK TURPIN, la gran cinta de Tom Mix.

Próximo sábado estreno de la producción del CIEG. EL PRINCIPE ENCANTADOR.

COK

Servicio a domicilio FABRICA DE GAS

Noticias militares

Destinos.—El capitán de Ingenieros don Francisco Pou y Pou, del grupo de Mallorca, al Cuadro eventual de Ceuta, sin dejar su destino de plantilla.

El teniente de igual cuerpo don Joaquín Pascual Montañés, al sexto regimiento de Zapadores Minadores (expedicionario).

¿Quiéren saborear un riquísimo Anís Dulce?

PIDAN ANIS BELTRAN

Principales colmados y Perfumería Astra.

De viaje

A bordo del vapor «Delfín» llegaron ayer, de Barcelona y Alcudia, once pasajeros; entre ellos el comerciante don Francisco Pons Carreras y el teniente de navío don Felipe Pinto Gómez.

Sean bien venidos.

¿Cuál es el Anís de las Damas?

EL ANISETTE BURDEOS BELTRAN

Principales colmados y Perfumería Astra.

Nota comercial

Importación.—El vapor correo que llegó ayer trajo 78 toneladas de carga varia procedente de Barcelona y Alcudia, entre ella 562 sacos con carbón antracita, 121 con trigo, 250 con salvado, 100 con turró de coco, 60 con harina de trigo, 117 con azúcar y otras mercancías.

COK

Clase superior FABRICA DE GAS

CASINO DEL CONSEY

Hoy martes día 6 de abril de 1926.—¡Dos grandes sesiones populares dos! A las 6 de la tarde y a las 9 y media de la noche. ENTRADA Y ASIEN TO 30 cts. Definitivas últimas proyecciones de la grandiosa obra Gigante FOX

DICK TURPIN

La obra maestra del popular TOM MIX y su maravilloso caballo TONI (Malacara). Completará el programa «Noticiero 50» y la «Corrida de toros en Sevilla». Sábado próximo: ¡La película más importante de la temporada!

EL PRINCIPE ENCANTADOR

Presentación magna del CIEG, la de más lujo del Mundo

SALON VICTORIA

SABADO DIA 10 DE ABRIL DE 1926 Estreno del grandioso drama de gran presentación titulado

COMO AQUELLA MUJER

Sublime interpretación de la famosa actriz Irene Rich secundada por el gran actor Ricardo Cortés. Completarán este programa la célebre «Revista Pathé Verdaguere» y una cómica en dos partes de gran risa.

El árbitro de la elegancia

La película que mereció el honor de ser premiada en el concurso Rodolfo Valentino.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 5 a las 22.30. «Cataluña» que diese hospitalidad y asistencia a los heridos y que nada les faltaría.

Crónica Nacional

Llegada del «Buenos-Aires» Gran vuelo Madrid-Manila

Madrid.—A las 8 y 20 en el aerodromo de Cuatro Vientos han alzado el vuelo los tres aviones que van a Filipinas. La primera etapa es de 750 kilómetros y termina en Argel.

Conforme con los deseos de los aviadores apenas ha ido nadie a despedirlos. Únicamente les han visto partir algunos compañeros de academia, periodistas, fotógrafos y los ocupantes de unos cincuenta autos, además de los vecinos de Carabanchel.

Los aviadores que van de Madrid a Manila calculan que invertiran unos 25 días en las 19 etapas que comprenden de el vuelo. Los mejores aparatos rinden cien horas en un vuelo.

Se han invertido 10 días en las pruebas preparatorias. Se ha desistido de dar a los aparatos los nombres de Legezpi, Elcano y Magallanes.

Fué muy emocionante el adiós de los pilotos aéreos a sus familias. El coronel Nieves dirigió un discurso a los aeronautas. El capitán Estevez contestó: Tenemos una fe ciega y absoluta en la empresa. En el puente de los aviones llevamos el nombre de España. Pensamos almorzar en Argel.

A las dos de la tarde de ayer una comisión de filipinos entregó a los aviadores unos magníficos ramos de claveles y aquellos firmaban unas tarjetas.

Al medio de hoy los aviones volaban sin novedad.

Madrid.—Desde Cuatro Vientos el general Sanjarjo ha partido en avión para regresar a Tetuán. Ha fallecido el marqués de Tamarit.

Un hidroavión procedente de Barcelona que escoltaba al «Buenos Aires» ardió a causa de incendiarse el motor en el momento en que amaraba. Dió el aparato la vuelta de campana, se hundió en el mar, pereció ahogado uno de los tripulantes y resultaron heridos los otros cuatro. Fueron recogidos por las gasolinerías del crucero «Cataluña».

No ha aparecido el cadáver del tripulante que se ahogó. La desgracia emocionó fuertemente al público y al Rey. Este ha ordenado al comandante del

terrible accidente

del mundo oficial

del mundo oficial

del mundo oficial

FOOT-BALL

Partidos internacionales Comunican de Praga que el equipo barcelonés Europa ha jugado allí su

Crédito Mercantile Menorca

BOLSA DE BARCELONA 31 DE MARZO		
Amortizable 5 por 1.ª A. 1920.	92'80	
Id. » B. »	92'25	
Interior » A. »	69'50	
Id. » B. »	69'15	
Amortizable 5 por p.ª A. 1917	92'20	
Id. » B. »	92'20	
Exterior » A. »	84'80	
Id. » B. »	84'15	
Obl. Norte Prioridad Barcelona	71'35	
Alicantes 3.ª hipotec. 1.ª hca.	64'15	
Id. Transatlánticas p.ª 1.ª	85'00	
Id. » » 1921	100'75	
d. » » 1922	104'00	
Id. Andaluces 2.ª serie fijo	56'00	
Francos cheque París	24'80	
Liras » Roma	28'66	
Dollars » Nueva-York	7'10	
Libras cheque Londres	34'54	

BOLSA DE MADRID

31 DE MARZO DE 1926		
Obligaciones Tesoro 5 p.ª A.	100'00	
Id. id. id. B.	101'50	
Cédulas B. Hip. España 4 p.ª	92'10	
Id. id. id. 5 p.ª	97'50	
Id. id. id. 6 p.ª	108'00	

¿CALLOS?

¡Unetes, durezas. Use sin demora UNGUENTO M. GICO tres días. Es radical. Farmacias droguerías 1'50.

Contrató también un grupo de muchas para que fuera delante del féretro con las castañetas y el canto

Así mismo contrató a la agrupación de nombrada Los Marineros, que tomó parte en las fiestas de Moros y Cristianos, para que formase en el e tierra con sus trajes y atributos y telegrafió a Vicente Soler, de Valencia, donante de la bandera de aquella Agrupación, para que fuese al pueblo para sacarla.

Dispuso que su cuerpo se envolviese en un mantón de Manila y al llegar el féretro a Cementerio todos sus acompañantes bailasen, incluso sus cuatro nietos.

La música recibió las órdenes oportunas de la Casilda para que no olvidase de tocar una pieza en este momento, pues quería despedirse así de su esposo que está enterrado en el Cementerio.

La señora Rico pagó religiosamente, como es natural, por adelantado a los artistas contratados para el entierro y encargó a su hijo mayor que no se dejase de cumplir ninguna de sus voluntades, exactamente como ella había dispuesto.

Telegramas Oficiales

Facilitados en la Delegación del Gobierno

Madrid 4, 24-00. En el expreso de Algeciras que tiene su salida a las 17'15 marchó a Palos (Huelva) S. M. el Rey (G. D. G.) acompañado del señor Marqués de Viana, Ministro de Marina, varios diplomáticos con agregados militares, elementos palatinos y alto personal. La despedida fué muy afectuosa.

Acudieron, entre otras personalidades, el Vice-Presidente del Consejo general Martínez Anido acompañado de los ministros que se encuentran actualmente en esta corte, el Nuncio de S. S.; obispo Malcada y entre otros los generales Zubia, Burguete, Olague y Felii, González Carrasco, Goded y López Pozas, nutrida representación de generales y jefes de la Armada, Alcalde de Madrid, varios diplomáticos y elementos palatinos de ambos sexos.

Rindió honores con bandera y música una compañía de infantería del regimiento del Rey a cuyo frente figuraba el pendón morado de Castilla, la cual fué revistada por S. M. y desfiló después ante S. M. las reinas doña Victoria y doña Cristina y demás personas de la familia real que acudieron a despedir a S. M.

El presidente del Consejo no acompaña en el viaje a S. M. ni bajó a la estación a despedirle por hallarse ligeramente enfermo.

Madrid 4, 24-00. Parte de la guerra. Para recibir la tripulación del «Plus Ultra» han marchado a Palos de Moguer desde Melilla cinco hidroaviones.

Se ha hecho cargo del sector de Axdir el general Dolla, cesando en el mismo el general Martín.

Sin novedad en la zona del protectorado. Madrid 5, 24-00

El Alto Comisario General en Jefe ha llegado esta tarde a Tetuán. Sin otra novedad en la zona del Protectorado.

Información del día

Noticias varias

Asesino perseguido y muerto Lérida.—En B. n. v. pueblo de esta provincia la guardia civil persiguió a José Burgues, asesino de José Rubio.

Al ir a detenerle Burgues arrebató el machete a un guardia y quiso agredirle.

Fué desarmado y muerto por los de la benemérita.

Entierro alegre

Alicante.—En el pueblo de Castello se ha efectuado el entierro de la señora Casilda Ricc, viuda, que falleció a los 80 años.

Antes de morir dispuso con toda clase de detalles cómo había de conducirse su cadáver, acto que constituyó un día de fiesta para el pueblo

La señora Rico, estando en cama y el día antes de morir contrató y dedicó las coronas que habían de llevarse en el entierro, contrató la banda de música del pueblo para que fuese detrás del cadáver tocando un paso doble.



EL PRINCIPE ENCANTADOR

LA PELICULA MAS LUJOSA DEL MUNDO Tipografía Mahonesa—Mahón.

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. — Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

OBRA NUEVA

Enciclopedia Sopena

Nuevo Diccionario Ilustrado de la Lengua Española

Por cada cien dudas que le resuelva la mejor Enciclopedia, la nuestra le resolverá noventa y nueve por lo menos, y aun a veces le suministrará algún dato que aquélla no podrá facilitarle. En cambio tendrá usted la ventaja de que, en vez de desembolsar 1.500 ó 2.000 pesetas, gastará usted una pequeña cantidad, y aun tendrá grandes facilidades de pago.

UN DATO INTERESANTE: Los dos volúmenes de nuestra Enciclopedia forman un total de 3.000 páginas de a tres columnas, compuestas con caracteres del cuerpo 5. Si esta EDICION COMPACTA se hubiera compuesto con tipos del 8 ó del 9, a dos columnas, la obra tendría por lo menos cinco volúmenes. De modo, que por 80 pesetas tiene usted una obra cuyos dos tomos equivalen a cinco volúmenes.

Este Diccionario Enciclopédico consta de unos 200.000 artículos, de los cuales 120.000 pertenecen al léxico y el resto son nombres propios. Todos juntos comprenden en sus varias acepciones cerca de un millón de significaciones diversas, entre las cuales se cuentan más de 30.000 americanismos, 100.000 nombres geográficos y 50.000 biografías, igualmente, y aun superando en esto, a otras enciclopedias más extensas.

Contiene más de 8.000.000 de palabras (unos 40.000.000 de letras) y está ilustrado con 20.000 grabados en negro, 87 mapas en negro y en color, y 39 hermosas cromotipias. Está esmeradamente impreso, y los dos volúmenes de que consta llevan una rica y sólida encuadernación en piel, estilo Renacimiento español.

El valor y autenticidad de su texto, la riqueza y arte de su ilustración, la elegancia de su encuadernación, la comodidad de su manejo y la limitación de su precio, hacen que esta obra sea el Diccionario ideal, por ser el más moderno, útil y barato de los Diccionarios enciclopédicos españoles publicados hasta la fecha.

CONDICIONES DE VENTA. Al contado . . . 80 ptas.
A plazos . . . 90 »
(10 pesetas al contado y 80 en 8 mensualidades)

Dirigirse, en esta ciudad, a la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

Vd. quiere

que su puchero sea fuerte y sabroso, verdad? Esto lo obtiene usted con poco dinero y de la manera más sencilla, agregando antes de servir por cada litro 1 ó 2 cubitos de



Pruébelo una vez!

El Caldo MAGGI en Cubitos se vende en casi todas las tiendas de ultramarinos y comestibles al precio de 10 céntimos por cubito.

- SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico) 3'00
- DE FLEURY.—«La angustia humana» 5'00
- BARRETT.—«En el umbral de lo invisible» 5'00
- CORNILLIER.—«La supervivencia del alma y su evolución de los días de la muerte» (Actas de experimentos) 7'50
- GENEST.—«Cómo prevenir y curar la impotencia y la esterilidad en el hombre y en la mujer» 5'00
- PERRIN Y MATHIEU.—«La Obesidad» 5'00
- CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares» 6'00
- LE BON.—«El desequilibrio del Mundo» 5'00
- JANET.—«Medicina psicológica» 5'00
- ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna» 4'00
- BRANTOME.—«Vida de las damas galantes» 5'00
- RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel» 5'00
- HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra» 5'00
- HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio» 5'00
- PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela) 5'00
- LEWIS S. PALEN.—«Cómo se escapó el Demonio Blanco del Mar Negro» 5'00
- OSSENDOWSKI.—«El Hombre y el Misterio en Asia» 5'00
- WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela) 6'00
- WELLS.—«Los rinceones secretos del corazón» (Novela) 4'00

Libros de la Editorial Atlántida

Que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

- | | | | |
|--|------|---|------|
| F. y A. GRACIANI.—«El maleficio del tapete verde» (Novela) | 5'00 | secreto de Barba Azul» (Novela) | 5'00 |
| MARCELINO DOMÍNGO.—«¿Qué es España?» | 4'00 | GARCIA ALVAREZ Y FERNANDO LUQUE.—«Calixta la Prestamista o el niño de Buenavista» (Sainete madrileño) | 1'00 |
| FERNANDO MORA.—«Los cuervos manchan la nieve» (Novela) | 5'00 | JOSE MARÍA GRANADA.—«El niño de oro» y «Te portas como quien eres» (Teatro) | 3'00 |
| JOSE MÁRTI.—«Lira guerrera» (Poesías) | 5'00 | BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica) | 4'00 |
| «Lira íntima» (Poesías) | 5'00 | SASSONE.—«Hidalgo Hermanos y Compañía» (Comedia) | 3'00 |
| MARAQUISTÍN.—«El rodeo» (Drama) | 5'00 | LUQUE Y CALONGE.—«Encarna la Misterio» (Sainete en 2 actos) | 2'00 |
| TIERREZ GAMERO.—«Por qué» (Novela) | 5'00 | GUIXE.—«Sangre azul» (Novela) | 5'00 |
| FERNANDEZ FLOREZ.—«El | | SAINZ Y RODRIGUEZ.—«La evolución de las ideas sobre decadencia española» | 2'00 |

Obras diversas

- que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.
- | | | | |
|---|------|--|------|
| FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. I. Antes de la muerte» | 6'00 | MARQUES DE STA. CARA.—«Un tanteo en el misterio» | 5'00 |
| FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. II. Alrededor de la muerte» | 6'00 | FLAMMARION.—«Las casas de duendes» | 7'00 |
| | | CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia) | 5'00 |
| | | OSLY.—«El conocimiento supranormal» | 7'50 |
| | | FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá» (Con 48 láminas y figuras) | 7'00 |

OBRA NUEVA
ARMANDO PALACHO VADES
SANTA ROGELIA
(De la Leyenda de Oro)
Precio: Cinco pesetas.
Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.